



ПУБЛИЧНА ПОКАНА
Номер 2 / дата 01.12.2016 г.

Наименование: Организация на съвместни познавателни дейности за целевата група и участниците в проект BG05M2OP001-3.001-0028 „Ранна социализация чрез успешна образователна интеграция“

РАЗДЕЛ 1: ДАННИ ЗА БЕНЕФИЦИЕНТА

I.1) Наименование, адреси и лица за контакт

Официално наименование: Сдружение „Българо-Румънски трансграничен институт по медиация“	
Пълен адрес: ул. „Константин Иречек“ № 16, етаж 2	
Град: Русе	Пощенски код: 7000
Лице за контакт: Ивайло Иванов	Телефон: 082/820660
Електронна поща: mediationbg@abv.bg	Факс:
Интернет адрес/и (когато е приложимо) www.brtim.com	

Допълнителна информация може да бъде получена на:
☐ Съгласно I.1)
☒ Друго: моля, попълнете Приложение А.I
Публичната покана и документация за участие (спецификации и допълнителни документи) могат да бъдат получени на:
☐ Съгласно I.1)
☒ Друго: моля, попълнете Приложение А.II
Офертите трябва да бъдат изпратени на:
☐ Съгласно I.1)
☒ Друго: моля, попълнете Приложение А.III

РАЗДЕЛ II.: ОБЕКТ НА ПРОЦЕДУРАТА ЗА ОПРЕДЕЛЯНЕ НА ИЗПЪЛНИТЕЛ

II.1) Описание

II.1.1) Обект на процедурата и място на изпълнение на строителството, доставката или услугата <i>(Изберете само един обект – строителство, доставки или услуги, който съответства на конкретния предмет на вашата процедура)</i>		
Строителство (СМР) ☐	Доставки ☐	Услуги ☒
Място на изпълнение на строителството (СМР):	Място на изпълнение на доставка:	Място на изпълнение на услугата: Република България, Област Русе NUTS BG323
II.1.2) Описание на предмета на процедурата: Организация на съвместни познавателни дейности за целевата група и участниците (деца,		



обучавани и възпитавани в учебните заведения-партньори в проекта на възраст от 3 до 6 години) в проект BG05M2OP001-3.001-0028 „Ранна социализация чрез успешна образователна интеграция”.

II.1.3) Обособени позиции: да ☐ не ☒

(за информация относно обособените позиции използвайте Приложение Б толкова пъти, колкото е броят на обособените позиции)

Ако да, офертите трябва да бъдат подадени (отбележете само едно):

само за една обособена позиция ☐

за една или повече обособени позиции ☐

II.2) Количество или обем на обекта на процедурата

Общо количество или обем (включително всички обособени позиции, когато е приложимо)

№	Описание	Брой
1	Осигуряване на транспорт на децата за участие в съвместни познавателни дейности (посещение на кино, куклен театър и музей), съгласно приложена спецификация	12
2	Осигуряване на транспорт на деца за участие във фестивали и представителни изяви, съгласно приложена спецификация	2
3	Организиране и провеждане на цикъл от 5 образователни интерактивни спектакли на място в учебните заведения-партньори по проекта с участието на 1000 деца, обучавани в 23 сгради на територията на общините Русе и Ветово	5000
4	Организиране на посещение на куклен театър в гр. Русе за 1000 деца, 4 пъти в рамките на проекта	4000
5	Организиране на посещение на музей в гр. Русе за 1000 деца, 4 пъти в рамките на проекта	4000
6	Организиране на посещение на кино в гр. Русе за 1000 деца, 4 пъти в рамките на проекта	4000

Прогнозна стойност в лева, без ДДС (ако е приложимо)

(в цифри) : 93 333,33 лева (деветдесет и три хиляди триста тридесет и три лева и тридесет и три стотинки)

РАЗДЕЛ III: ЮРИДИЧЕСКА, ИКОНОМИЧЕСКА, ФИНАНСОВА И ТЕХНИЧЕСКА ИНФОРМАЦИЯ

III.1) Условия свързани с изпълнението на обекта на процедурата

III.1.1) Изискуеми гаранции (когато е приложимо) - НЕПРИЛОЖИМО

1.1.а Гаранция за добро изпълнение (не повече от 5 на сто от стойността на договора за изпълнение):
НЕПРИЛОЖИМО

III.1.2) Условия и начин на финансиране и плащане и/или препратка към съответните разпоредби, които ги уреждат:

Плащанията по изпълнение на договора се извършват по банков път от страна на Бенефициента



по банковата сметка на Изпълнителя в лева, както следва:

Периодични плащания в размер на 100% от стойността на извършените услуги, платими в срок до 45 (четиридесет и пет) календарни дни от изпълнението при следните условия:

- Подписване на протоколи за приемане на услугите;
- Издаване на фактура от Изпълнителя. Фактурите се изготвят на български език, в съответствие със Закона за счетоводството, с указан текст „Разходът е по проект BG05M2OP001-3.001-0028 „Ранна социализация чрез успешна образователна интеграция“;
- Предоставени всички изискуеми документи, които касаят организацията и провеждането на транспортните услуги.

III.1.3) Други особени условия (когато е приложимо) да ☒ не ☐

Ако да, опишете ги:

За всички познавателни дейности е предвидено участието на необходимия брой учители, възпитатели и медицински лица, за които следва да се калкулират съответните разходи.

Услугите се извършват след писмена заявка от страна на Бенефициента, в която е посочена датата и вида на услугата, с приложени списъци на децата, за които е планирана услугата и е посочено конкретното място за провеждане на дейността.

Услугите се извършват при стриктно спазване на изискванията на Наредба № 2 от 24.04.1997 г. на МОН за организиране и провеждане на детски и ученически отпих и туризъм.

III.2) Условия за участие

III.2.1) Правен статус

В процедурата могат да участват като участници български или чуждестранни физически или юридически лица, включително техни обединения. В случай че участникът участва като обединение (или консорциум), което не е регистрирано като самостоятелно юридическо лице, тогава участниците в обединението (или консорциума) сключват споразумение.

Изискуеми документи:

1. Декларация по чл. 12, ал. 1, т. 1 от Постановление №160 на Министерския съвет от 01.07.2016 г.;
2. Договор/споразумение за създаване на обединение за участие в процедурата (когато кандидатът е обединение, което не е юридическо лице) – ако е приложимо;
3. Удостоверение за актуално състояние, издадено не по-късно от 3 месеца от датата на подаване на офертата.

III.2.2) Договор не може да се сключва с кандидат който е:

Основания за задължително отстраняване

Бенефициентът отстранява от участие в процедурата за определяне на изпълнител кандидат или участник, когато:

1. е осъден с влязла в сила присъда, освен ако е реабилитиран, за престъпление по чл. 108а, чл. 159а - 159г, чл. 172, чл. 192а, чл. 194 - 217, чл. 219 - 252, чл. 253 - 260, чл. 301 - 307,



чл.321, 321а и чл. 352 - 353е от Наказателния кодекс;

2. е осъден с влязла в сила присъда, освен ако е реабилитиран, за престъпление, аналогично на тези по т. 1, в друга държава членка или трета страна;

3. има задължения за данъци и задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал.2, т.1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях, към държавата или към общината по седалището на бенефициента и на кандидата или участника, или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, освен ако е допуснато разсрочване, отсрочване или обезпечение на задълженията или задължението е по акт, който не е влязъл в сила;

4. е налице неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП;

5. е установено, че:

а) е представил документ с невярно съдържание, свързан с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

б) не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

6. е установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, че при изпълнение на договор за обществена поръчка е нарушил чл. 118, чл. 128, чл. 245 и чл. 301 – 305 от Кодекса на труда или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен;

7. е налице конфликт на интереси, който не може да бъде отстранен.

Основания за незадължително отстраняване:

Бенефициентът може да отстрани от участие в процедура за възлагане на обществена поръчка кандидат или участник, за когото е налице някое от следните обстоятелства:

1. обявен е в несъстоятелност или е в производство по несъстоятелност, или е в процедура по ликвидация, или е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл.740 от Търговския закон, или е преустановил дейността си, а в случай че кандидатът или участникът е чуждестранно лице - се намира в подобно положение, произтичащо от сходна процедура, съгласно законодателството на държавата, в която е установен;

2. лишен е от правото да упражнява определена професия или дейност съгласно законодателството на държавата, в която е извършено деянието;

3. сключил е споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган;

4. доказано е, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора;

5. опитал е да:

а) повлияе на вземането на решение от страна на възложителя, свързано с отстраняването, подбора или възлагането, включително чрез предоставяне на невярна или заблуждаваща информация, или

б) получи информация, която може да му даде неоснователно предимство в процедурата за избор на изпълнител.

III.2.3) Икономически и финансови възможности (по чл. 3 ал.11)



Изисквани документи и информация: - ОПР и Баланс за 2014 и 2015 г. – копие, заверено с подпис, печат и текст „Вярно с оригинала“; - Справка за оборота на кандидата за дейности, сходни с предмета на настоящата процедура за 2014 и 2015 г.; - Удостоверение за липса на задължения към бюджета, издадено от съответната ТД на НАП, датирано не по-късно от месеца, предхождащ датата на подаване на офертата – оригинал.	Минимални изисквания (когато е приложимо): - Кандидатът следва да има оборот за всяка една от последните 2 приключени финансови години минимум в трикратен размер, равен на прогнозната стойност на процедурата (с вкл. ДДС), за която подава оферта; - Кандидатът следва да има специфичен оборот от дейности, сходни с предмета на настоящата процедура за всяка една от последните 2 приключени години минимум в трикратен размер, равен на прогнозната стойност на процедурата (с вкл. ДДС), за която подава оферта; - Кандидатът следва да няма публични задължения или при наличието на такива, те да са разсрочени чрез подписано споразумение.
---	---

III.2.4) Технически възможности и квалификация (по чл. 3 ал.13)

Изисквани документи и информация: - Доказателства за техническа възможност за изпълнение на доставката – списък с основните договори за извършени подобни доставки с посочени дата на сключване, възложител и стойност (по образец) и копия на договорите, заверени с „вярно с оригинала“; - Препоръки от възложители за добро изпълнение на услуги, сходни с тези на настоящата процедура – копия, заверени с „вярно с оригинала“; - Лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България и удостоверение за обществен превоз на пътници или товари за всички транспортни средства, които са включени в осъществяването на услугата – копие, заверено с „вярно с оригинала“; - Участникът трябва да разполага с превозни средства, за извършването на превози по	Минимални изисквания (когато е приложимо): - Доказан опит в изпълнението на минимум три договора, сходни с предмета на настоящата процедура през последните 3 години; - Минимум три предоставени препоръки от възложител за качествено изпълнение на услуги, сходни с предмета на настоящата процедура; - Лиценз за извършване на превоз на пътници на територията на Република България и удостоверения за обществен превоз на пътници или товари; - За доказване на изискването, участниците предоставят декларация за техническо оборудване, което ще бъде използвано за
---	---



съответния маршрут, които:

- а) са включени към лиценза на участника;
- б) отговарят на изискванията за техническа изправност, посочени в наредбата по чл.147, ал.1 от Закона за движението по пътищата;
- в) са оборудвани със съответните уреди и устройства за ограничаване на скоростта, съобразно изискванията на Закона за автомобилните превози.
- г) превозните средства да притежават Евросертификат - най-малко EURO 3.
- д) да отговаря на изискванията на чл. 23б, ал.2 от Закона за автомобилните превози, съгласно който: „Специализираните, случайните и превозите за собствена сметка на деца и/или ученици се извършват с автобуси, за които има издадено удостоверение за преминат допълнителен преглед за проверка на оборудването им“

2. Участникът трябва да разполага с правоспособни водачи, за изпълнение на обществената поръчка, които:

- а) притежават свидетелство за управление, валидно за съответната категория МПС;
- б) не са осъждани за умишлени престъпления от общ характер по Наказателния кодекс или не са лишени с влязла в сила присъда от правото да упражняват превозна дейност;
- в) са психологически годни по смисъла на наредбата по чл. 152, ал. 1, т. 2 от Закона за движението по пътищата.

изпълнение на услугата и списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, в който е посочена професионалната компетентност на лицата

РАЗДЕЛ IV ПРОЦЕДУРА



IV.1) Критерий за оценка на офертите

Критерий за оценка на офертите (моля, отбележете приложимото)	
най-ниска цена	☒
ниво на разходите	☐
оптимално съотношение качество - цена	☐
☐ показатели, посочени в документацията	
Показатели	Тежест
1. _____	_____
2. _____	_____
3. _____	_____
(Бенефициентът няма право да включва като показатели за оценка на офертата критерии за подбор, представляващи минимални изисквания за икономическо и финансово състояние, професионална квалификация и технически възможности на кандидатите.)	

IV.2) Административна информация

IV.2.1) Срок за подаване на офертите
До дата: 09/12/2016 г. (dd/mm/yyyy) Час: 17:30 ч.
IV.2.2) Интернет адреси, на които може да бъде намерена поканата и документацията към нея:
1. http://www.eufunds.bg - интернет адреса на Единния информационен портал за обща информация за управлението на Структурните фондове и Кохезионния фонд на Европейския съюз на Република България и 2. www.brtim.com - (интернет адреса на бенефициента)
IV.2.3) Срок на валидност на офертите
в месеци: 2 (два) месеца от крайния срок за получаване на оферти
IV.2.4) Дата, място и час на отваряне на офертите
дата: 16/12 /2016 г. Час:15:00 ч. Място: град Русе, ул. „Константин Иречек“ № 16, ет. 2
Законните представители на кандидатите, подали оферти в посочения в IV.2.1 срок, както и представители на ОП НОИР 2014-2020 имат възможност да присъстват при отварянето на офертите.

РАЗДЕЛ V: СПИСЪК НА ДОКУМЕНТИТЕ, КОИТО СЛЕДВА ДА СЪДЪРЖАТ ОФЕРТИТЕ ЗА УЧАСТИЕ

- Оферта по чл. 5;
- Декларация по чл. 12, ал. 1, т. 1 от ПМС 160;
- Документи, доказващи икономическото и финансовото състояние на кандидата по т. III.2.3 от настоящия пояснителен документ;
- Документи, доказващи, техническите възможности и квалификацията на кандидата по т. III.2.4 от настоящия пояснителен документ;
- Декларация за изпълнени договори;
- Декларация за подизпълнителите, които ще участват в изпълнението на предмета на процедурата и дела на тяхното участие (ако кандидатът е декларирал, че ще ползва подизпълнители);
- Удостоверение за актуално състояние;



8. Договор/споразумение за създаване на обединение за участие в процедурата (когато кандидатът е обединение, което не е юридическо лице);

РАЗДЕЛ VI: ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ НАСТОЯЩАТА ПУБЛИЧНА ПОКАНА:

1. Форма на оферта.
2. Форма на декларация по чл. 12, ал. 1, т. 1 от ПМС 160;
3. Изисквания към офертите;
4. Спецификация на маршрутите до учебните заведения-партньори по проекта и броя на децата, за които е необходим транспорт;
5. Проект на договор;
6. Декларация за изпълнени договори;
7. Декларация за участие на подизпълнител/и.

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АДРЕСИ И ЛИЦА ЗА КОНТАКТ

(Различни от посочените в Раздел I точка 1 от Пояснителния документ)

I) Адреси и лица за контакт, от които може да се получи допълнителна информация

Официално наименование:		
Адрес:		
Град	Пощенски код:	Държава:
За контакти:	Телефон:	
Лице/а за контакт:		
Електронна поща:	Факс :	
Интернет адрес (URL): https://eumis2020.government.bg/ - Раздел Е-тръжни процедури		

II) Адреси и лица за контакт, от които може да се получат публичната покана и документацията за участие - спецификации и допълнителни документи

Официално наименование:		
Адрес:		
Град	Пощенски код:	Държава:
За контакти:	Телефон:	
Лице/а за контакт:		
Електронна поща:	Факс :	
Интернет адрес (URL): https://eumis2020.government.bg/ - Раздел Е-тръжни процедури		

III) Адреси и лица за контакт, на които трябва да бъдат изпратени офертите за участие.

Официално наименование: Информационна система за управление и наблюдение на средствата от ЕС в България ИСУН 2020		
Адрес:		
Град	Пощенски код:	Държава:
За контакти:	Телефон:	
Лице/а за контакт:		
Електронна поща:	Факс :	
Интернет адрес (URL): https://eumis2020.government.bg/ - Раздел Е-тръжни процедури		